



MÁV Zrt.

**A J Á N L A T T É T E L I F E L H Í V Á S**  
**19797/2021/MAV**

**1./ Az ajánlatkérő neve:**

**MÁV Magyar Államvasutak Zártkörűen Működő Részvénytársaság.**

Levelezési cím: 1087 Budapest, Könyves Kálmán körút 54-60.  
Számlavezető pénzügyintézet: Kereskedelmi és Hitelbank Zrt.  
Számlaszáma: 10201006-50080399  
Számlázási cím: MÁV Zrt. 1087 Budapest, Könyves Kálmán 54-60.  
Adószáma: 10856417-2-44  
Statisztikai jelzőszáma: 10856417-5221-114-01  
Nyilvántartó hatóság: Fővárosi Bíróság, mint Cégbíróság  
Cégjegyzék száma: Cg. 01-10-042272

Kapcsolattartó/Beszerező: Morvai Petra  
Telefon: 06/30-585-7239  
Email: morvai.petra@mav.hu

**2./ Ajánlatkérés alapvető adatai**

**2.1. Az ajánlatkérés tárgya:**

***Utastájékoztató hanganyag módosítás***

(A műszaki dokumentációt részletesen jelen ajánlati felhívással egyidejűleg megküldött 1. sz. melléklete tartalmazza.)

**2.2. Teljesítés helye:**

A Vállalkozó a Keretszerződés szerinti feladatokat a *Megrendelő, illetve a saját telephelyén is* végzi.

**2.3. Szerződés meghatározása:**

Vállalkozási keretszerződés

**2.4. A szerződés időtartama:**

A szerződés teljesítési határideje: Mind a két rész tekintetében a keretszerződések a mindkét fél általi aláírással lépnek érvénybe és 2022. december 31-ig vagy amennyiben az korábban bekövetkezik a keretösszegek kimerüléséig hatályosak.

**2.5.1. Szerződéses feltételek**

A Megrendelő előleget nem fizet, fizetési biztosítékot nem ad, egyéb szerződést biztosító mellékkötelezettség nem terheli.

A megfelelő tartalommal kiállított számla ellenértéke a számla Megrendelő általi kézhezvételétől számított 30 Napos fizetési esedékességgel, átutalással kerül kiegyenlítésre.

A Felek megállapodnak, hogy késedelmes fizetés esetén a Vállalkozó a fizetési esedékességet követő naptól a pénzügyi teljesítés napjáig a késedelemmel érintett naptári félév első napján irányadó jegybanki alapkamat 8 százalékponttal növelt összegének megfelelő mértékű késedelmi kamat felszámítására jogosult a Ptk.-ban meghatározott feltételekkel.

### **2.5.2. Átadás-átvétel**

*A berendezés Megrendelő telephelyéről történő elszállítása és oda történő visszaszállítása a Vállalkozó/Megrendelő feladata. Az egyes Eseti Megrendelések alapján a berendezések elszállításáról a Felek jegyzőkönyvet vesznek fel, amelyben rögzítik az elszállítás pontos idejét, valamint az érintett Eseti Megrendelés számát.*

A Vállalkozó a munkát írásban készre jelenti Megrendelő felé, az átadás-átvételt megelőzően legalább 24 órával.

A Megrendelő és a Vállalkozó képviselői kötelesek megjelenni az átadás-átvételi eljárás kitűzött és egyeztetett időpontjában Megrendelő telephelyén, és megvizsgálni, hogy a teljesítés szerződészerű-e. Amennyiben a Megrendelő képviselője indoklás, illetve kimentés nélkül nem jelenik meg az eljáráson, átvételi késedelem következik be, ami kizárja a Vállalkozó esetleges késedelmét a következő átadás-átvételi eljárás időpontjáig.

Az átadás-átvételi eljárásról jegyzőkönyvet kell felvenni, amelyben rögzíteni kell az átvételt, illetve az átvétel megtagadásának indokait, valamint rögzíteni kell a megjelentek nyilatkozatait, a Megrendelő, illetve más érintettek által észlelt hibákat és hiányosságokat, a hibák kijavításának, illetve az esetleges hiányok pótlásának Megrendelő által előírt határidejét, továbbá a Vállalkozó ezekre vonatkozó vállalási nyilatkozatát, valamint meg kell jelölni azt a napot, amellyel a jótállási időszak megkezdődik.

Az átadás-átvétel során tapasztalt hibákról az átadás-átvétel során hibajegyzéket kell felvenni és a hibajegyzékben foglalt javítások teljesítésére, a hiányosságok megszüntetésére a Vállalkozónak jegyzőkönyvileg rögzített póthatáridőt kell vállalnia.

A Keretszerződés tárgyában meghatározott munka teljesítésének időpontja a sikeres átadás-átvételt követően kiadott teljesítésigazolásban meghatározott időpont.

Megrendelő a munkát akkor veszi át, ha a Vállalkozó teljesítése megfelel a Keretszerződésben foglalt valamennyi követelménynek és a MÁV Zrt. teljesítésre vonatkozó rendelkezéseinek.

Az átadás-átvétellel járó valamennyi költséget a Vállalkozó viseli. A Vállalkozó kötelessége az átadás-átvételhez szükséges, jogszabály által előírt dokumentumok, okmányok biztosítása is.

Az átadás-átvételi eljárást nem lehet megkezdeni, illetve megkezdése esetén meghiúsultnak kell tekinteni, amennyiben

- a Keretszerződés tárgya üzemszerű használatra nem alkalmas, vagy
- az üzembe helyezést megelőző mérések és ellenőrző vizsgálatok során megállapított hiányokat/hiányosságokat nem pótolta/javította ki megfelelően a Vállalkozó, vagy
- a Vállalkozó az 1. sz. mellékletben foglalt dokumentumokat nem adta át határidőben, illetve a Megrendelő előírásainak megfelelően nem javította, vagy egészítette ki.

A Keretszerződés teljesítését a Megrendelő nevében a Teljesítést Igazoló Személy Eseti Megrendelésenként egy alkalommal ismeri el aláírásával a teljesítésigazolásban.

### 2.5.3. Fizetési feltételek

Megrendelő képviselője a sikeres átadás-átvételi eljárásról kiállított jegyzőkönyv alapján állítja ki az egyes Eseti Megrendelésekről a teljesítésigazolást.

Vállalkozó számla benyújtására az egyes Eseti Megrendelések teljesítését követően lefolytatott sikeres műszaki átadás-átvételi eljárás lefolytatása után az elektronikusan megküldött teljesítésigazolás birtokában jogosult. Az SAP rendszerből kiállított teljesítésigazolás az aláírt teljesítésigazolás alapján adható ki.

A számlát 1 példányban kell benyújtani. Vállalkozó számláját csak a Megrendelő által elektronikusan megküldött SAP rendszerből kiállított Teljesítés Igazolás kézhezvétele után állíthatja ki, és a számlához mellékelnie kell annak kinyomtatott példányát. A számlát a Megrendelő csak akkor fogadja be, ha azon, illetve a mellékelt teljesítésigazoláson megtalálható a Megrendelő SAP rendelésszáma, és a Keretszerződés jelzőszáma. A rendelésszám, és a Keretszerződés jelzőszám nélkül beérkezett számlát a Megrendelő hiánypótlásra visszaküldi a Vállalkozónak. A Keretszerződés szerinti fizetési esedékesség a helyesen kiállított számla Megrendelő általi kézhezvételétől számítandó. A rendelésszám, és a Keretszerződés jelzőszám hiányából eredő késedelmes fizetésért a Vállalkozó késedelmi kamat felszámítására nem jogosult.

A kiállított számlán feltüntetett teljesítési időpont meg kell, hogy egyezzen a teljesítésigazolásban feltüntetett teljesítés időpontjával (ÁFA tv. 55§).

Számlázási cím / Vevő neve, címe: MÁV Zrt. 1087 Budapest, Könyves Kálmán körút 54-60.  
Amennyiben a Felek elektronikusan számlázásban állapodnak meg, az elektronikusan számlát az eszamlamav@mav.hu e-mail címre kell elküldeni.

Elektronikus számla benyújtása esetén az elektronikusan számlának meg kell felelnie az Áfa tv. 175. §-ában meghatározott követelményeknek. Amennyiben a rögzítettektől eltérő formátumú elektronikusan számla érkezik, akkor az megfelelés hiányában nem minősül számlának, így az nem minősül befogadottnak.

Amennyiben a felek papír alapú számlázásban állapodnak meg:  
Megrendelő számlázási címe: MÁV Zrt., 1087 Budapest, Könyves Kálmán krt. 54-60.,  
Megrendelő számlabefogadási postacíme: MÁV Zrt. 1426 Budapest, Pf.: 24.

A számla ellenértéke az SAP Teljesítés Igazolásban elismert összeg. A számlához csatolni kell a Keretszerződés 2. sz. mellékletében szereplő minta szerinti, Megrendelő által kiállított SAP Teljesítés Igazolást. Ennek hiányában számla nem nyújtható be.

A teljesítésigazolás kiállításáról és a Teljesítést Igazoló Személy aláírásának megszerzéséről a Vállalkozónak kell gondoskodnia. A teljesítésigazolás 2 példányban készül.

A megfelelő tartalommal kiállított számla ellenértéke a számla Megrendelő általi kézhezvételétől számított 30 napos fizetési esedékességgel, átutalással kerül kiegyenlítésre a Vállalkozó számlájában megjelölt bankszámlájára. Vállalkozó számlája azon a napon számít pénzügyileg teljesítettnek, amikor a Megrendelő fizetési számláját a Megrendelő számlavezető pénzintézete a Vállalkozó számlájának összegével megterhelte.

Megrendelő olyan számlát fogad el, amely valamennyi, a számlákra vonatkozó magyar jogszabályi rendelkezésekben rögzített tartalmi kelléket tartalmaz, és amely alapján beazonosítható a Vállalkozó azon szolgáltatása (kötelezettsége), amellyel összefüggésben a számlát kiállították.

A Felek megállapodnak, hogy késedelmes fizetés esetén a Vállalkozó a fizetési esedékességet követő naptól a pénzügyi teljesítés napjáig a késedelemmel érintett naptári félév első napján irányadó

jegybanki alapkamat 8 százalékponttal növelt összegének megfelelő mértékű késedelmi kamat felszámítására jogosult a Ptk.-ban meghatározott feltételekkel.

Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a jogosultnak a MÁV Zrt. felé tartozása áll fenn, úgy a MÁV Zrt. határozza meg a tartozás(ok) elszámolásának rendjét.

#### **2.5.4. Kötér, biztosítékok**

Amennyiben a Vállalkozó a Keretszerződést megszegi, köté és kártérítési felelősséggel tartozik.

A Vállalkozó – amennyiben a Vállalkozó a Ptk. 6:142. §-ában foglaltak alapján jogszerűen ki nem menti magát - késedelmes teljesítés esetén késedelmi köté, hibás teljesítés esetén hibás teljesítési köté, Vállalkozó felelősségi körébe tartozó nem teljesítés esetén meghiúsulási köté megfizetését vállalja. A köté alapja a szerződésszegéssel érintett eseti megrendelés Keretszerződés szerinti nettó ellenértéke (kötéralap). A köté összegét Megrendelő jogosult Vállalkozó aktuális számlájának kifizetésekor pénzügyileg beszámítani a Ptk. beszámításra vonatkozó feltételei szerint.

A Vállalkozó felelősségi körébe tartozó okból származó késedelmes teljesítése esetén a Vállalkozó minden késedelemmel megkezdett naptári nap után a kötéralap 0,5%/nap, de maximum a kötéralap 20%-ának megfelelő mértékű késedelmi kötért köteles fizetni a Megrendelő részére. Késedelmes teljesítés esetén, amennyiben a késedelmi köté mértéke a kötéralap 20%-át meghaladná, a Megrendelő jogosult –a Vállalkozó szerződésszegése miatt – választása szerint a Keretszerződést vagy az Eseti Megrendelést Keretszerződést azonnali hatállyal felmondani.

Ha Vállalkozó a Keretszerződés tárgyában megjelölt munkák vonatkozásában késedelmesen teljesít, Megrendelővel egyeztetve köteles póthatáridőt vállalni. Amennyiben nem kerül sor Megrendelővel egyeztetett póthatáridő tűzésére (Megrendelő nem köteles a késedelmes teljesítést elfogadni), vagy a teljesítésre kitézőtt póthatáridő eredménytelenül telik el, az Eseti megrendelést nem teljesítettnek kell tekinteni. A póthatáridő kitézése nem mentesíti Vállalkozót a késedelmi köté megfizetésének kötelezettsége alól.

Mennyiségileg, vagy minőségileg hibás teljesítés esetén Vállalkozó a jótállási felelősségen túl, köté és kártérítési felelősséggel tartozik. A hibás teljesítési köté mértéke a kötéralap 15%-a.

A Keretszerződés/Eseti Megrendelés Vállalkozó felelősségi körébe tartozó okból történő meghiúsulása esetén Vállalkozó a jelen pont szerinti kötéralap 20%-ának megfelelő mértékű köté megfizetésére köteles. A meghiúsulási kötébe nem számítható be a késedelmi köté címén megfizetett összeg. A Megrendelő jogosult meghiúsulási köté érvényesítése mellett az Eseti Megrendelést, vagy választása szerint a Keretszerződést azonnali hatállyal felmondani. Vállalkozót ezen esetben kártérítés vagy kártalanítás nem illeti meg, azonban Vállalkozó köteles a Megrendelő valamennyi igazolt kárát megtéríteni (pl. magasabb áron történő beszerzés, javítás).

A Vállalkozó minden köté és kártérítés fizetési kötelezettségét köteles az erre vonatkozó felszólítás kézbesítésétől számított 30 Napon belül teljesíteni.

Megrendelő jogosult a kötéreket meghaladó kárainak és Keretszerződésszegésből eredő egyéb jogainak az érvényesítésére is. A késedelmi, hibás teljesítési, meghiúsulási köté megfizetése nem érinti és nem zárja ki a jogszabályból és jelen Keretszerződésből Megrendelőt megillető bármely más igény érvényesítésének lehetőségét. Meghiúsulás esetén a teljesítés nem követelhető, a késedelmes vagy hibás teljesítés esetére kikötött köté megfizetése azonban nem mentesít a teljesítés alól. A jogosult a hibás teljesítés miatti köté mellett nem érvényesíthet szavatossági igényt.

A köté esedékessé válik:

- késedelmi köté esetén, ha a késedelem megszűnik, vagy a póthatáridő lejár, vagy mértéke a kötémaximumot eléri,

- hibás teljesítési kötbér esetén, ha a Megrendelő a hibás teljesítéssel kapcsolatos igényét a Vállalkozónak bejelentette,
- nem teljesítési kötbér esetén, ha a Megrendelő felmondását, vagy elállását a Vállalkozónak bejelentette.

A Megrendelő a kötbér számviteli bizonylatolására terhelőlevelet állít ki.

Megrendelő a kötbér mértékét meghaladóan jogosult a szerződésszegés kapcsán felmerült valamennyi igazolt kárát érvényesíteni.

### **2.5.5. Jótálás**

Vállalkozó az általa a Keretszerződés keretében szerződésszerűen elvégzett munkákért, illetve az általa felhasznált, illetve beépített anyagokért és eszközökért az azokra vonatkozó teljesítésigazolás Megrendelő általi aláírásának napjától számított 1 éves teljes körű, a Ptk. 6:171-173. §-ai szerinti jótállást vállal a jelen Keretszerződésben meghatározott feltételekkel. Amennyiben jogszabály, vagy a beépített anyag vonatkozásában a gyártói vagy jogszabályi jótállás időtartama a fent jelzett időtartamot meghaladja, úgy ez utóbbi időtartam irányadó a Vállalkozó általi jótállás tekintetében. Továbbá amennyiben jogszabály a Keretszerződés jelen pontjában rögzített jótállási időn túl hosszabb kötelező alkalmassági időt ír elő, ez esetben jótállási időszakon túl a jogszabályban rögzített hosszabb szavatossági időszak érvényes.

*Vállalkozó jótállási kötelezettsége fennáll nem csak a közreműködők, hanem egyéb, a Keretszerződés szerinti teljesítésben közreműködő személyek által elvégzett munkákra és beépített anyagokra is, kivéve a Megrendelő által biztosított szakanyagok minőségére vonatkozóan.*

Vállalkozó köteles a jótállási időn belül a hibás berendezéseket Megrendelő képviselőjével egyeztetett időpontban, de legkésőbb 72 órán belül Megrendelő telephelyéről javításra elszállítani. Amennyiben a Vállalkozó az egyeztetett időpontig nem szállítja el a berendezést, úgy a mulasztásról és a kialakult helyzetről jegyzőkönyvet kell készíteni, melyben meg kell határozni a tényleges kár és a mulasztásból eredő kár nagyságát, melyet a Vállalkozó a Ptk. szabályai szerint köteles megtéríteni.

A Vállalkozó hibájából bekövetkező meghibásodás következtében a jótállási idő meghosszabbodik a hiba bejelentésétől az elhárításáig eltelt időszakkal.

Azok a jótállási követelések, amelyeket a jótállási idő alatt bejelentettek, érvényben maradnak a jótállási idő letelte után is mindaddig, míg azokat ki nem elégítik.

Amennyiben Vállalkozó legalább kétszeri felszólítás ellenére sem végzi el az átadás-átvétel során feljegyzett vagy a jótállási időszakban felmerült hibák, hiányosságok kijavítását, akkor Megrendelő jogosult a hiba, hiányosság felszámolásáról – szakszerűen - gondoskodni. Megrendelő az így felmerülő költségeket a Vállalkozónak kiszámlázza. Ilyen esetben úgy kell tekinteni, hogy a Vállalkozó hozzájárulását adta a szakszerű hiba megszüntetéséhez és a Keretszerződés, jótállásra vonatkozó rendelkezései hatályban maradnak.

A jótállási idő lejártát követően a Felek közösen aláírt jegyzőkönyvben rögzítik a jótállási időszak igénymentes lezárását.

A jótállási kötelezettség nem terjed ki arra az esetre, ha a Megrendelő

- a Keretszerződés Tárgyát rendeltetésének nem megfelelően üzemelteti;
- a Vállalkozó hozzájárulása nélkül a Keretszerződés Tárgyán szakszerűtlen módosítást hajt végre;
- szakszerűtlen beavatkozásból eredően a Keretszerződés Tárgya meghibásodik.

### 3./ Az ajánlat benyújtásával kapcsolatos tudnivalók

#### 3.1. Az ajánlattétel határideje:

**2021. 08. 06. 10:00 óra**

A határidőn túl érkezett ajánlatok érvénytelenek. Ajánlatkérő az ajánlatukat késedelmesen benyújtó Ajánlattevőtől indokként nem fogad el semmiféle akadályozó körülményt (baleset, csúcsforgalom, parkolási probléma, beléptetési rendszerből eredő késedelem, stb.)

**Az ajánlattétel nyelve: magyar.**

**Az ajánlatokat elsősorban e-mailen kell benyújtani a morvai.petra@mav.hu címre, az ajánlattételi határidő időpontjáig kell benyújtani.**

**Az ajánlatot olvasható, de nem módosítható pdf. formátumban kell megküldeni. Az e-mail tárgy mezőjében az eljárás tárgyát, és az „Ajánlat” feliratot fel kell tüntetni.**

**Ajánlatkérő tájékoztatásul közli, hogy amennyiben az e-mail tárgy mezőben az ajánlattevő nem tünteti fel az eljárás tárgyát és az „Ajánlat” feliratot, úgy nem tud felelősséget vállalni azért, hogy az ajánlat az ajánlattételi határidő lejárta előtt nem kerül felbontásra.**

Ajánlatkérő felhívja az Ajánlattevő figyelmét, hogy az elektronikus megküldés kockázataiért nem vállal felelősséget, a küldemények határidőre történő megérkezését akkor fogadja el, hogy ha az ajánlattételi felhívásban szereplő e-mail címre a szükséges dokumentumok megérkeznek, azok megnyithatók, olvashatók.

Ajánlatkérő a beérkező ajánlatot 24 órán belül e-mail útján visszaigazolja munkanapokon. Amennyiben Ajánlattevő nem kap 24 órán belül visszaigazolást, úgy kérjük a kapcsolattartó telefoni megkeresését a legközelebbi munkanapon.

Amennyiben Ajánlattevő nem kíván élni az e-mailes benyújtás lehetőségével, abban az esetben az ajánlat papír alapon is benyújtható, ebben az esetben a benyújtás során az alábbiak szerint kell eljárni:

Az ajánlatot sérülésmentes, zárt csomagolásban, magyar nyelven és 1 eredeti papír alapú példányban kell benyújtani. Az ajánlatot a papír alapú példánnyal mindenben megegyező elektronikus másolati példányban (szkennelve, .pdf kiterjesztésű file formájában) is be kell nyújtani elektronikus adathordozón(pl: CD-n vagy DVD-n) az ajánlathoz mellékelve. A külső csomagoláson a **„Utastájékoztató hanganyag módosítás”** megjelölést kell feltüntetni. Ajánlatkérő tájékoztatásul közlik, hogy amennyiben a csomagoláson az ajánlattevő nem tünteti fel a **„Az ajánlattételi határidő lejártaig 2021. 08. 06. (péntek) 10.00 óra nem bontható fel”** feliratot, úgy nem tud felelősséget vállalni annak az ajánlattételi határidő előtt történő felbontásáért.

Ajánlatkérő felhívja az ajánlattevők figyelmét arra, hogy ajánlatkérő kapcsolattartási pontjaként megjelölt székházban beléptető rendszer működik, s emiatt az épületbe történő belépés a portai regisztráció miatt időigényes (előre láthatólag 20-25 perc). Ennek figyelembevétele az ajánlattevő részéről elengedhetetlen, különös tekintettel az ajánlatok benyújtásának napjára. Az ebből eredő bárminemű késedelemért ajánlatkérő felelősséget nem vállal. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy az ajánlattételi határidő lejártát a [www.pontosido.hu](http://www.pontosido.hu) weboldal „Budapest idő” adatai alapján állapítja meg.

**Az ajánlat benyújtásának címe, illetve a kapcsolattartó adatai:**

MÁV Zrt. Beszerzési Főigazgatóság  
Eszköz- és Vállalkozás Beszerzés  
1087 Budapest, Könyves Kálmán krt. 54-60. III/371 szoba

Kapcsolattartó: Morvai Petra  
Beosztás: beszerzési szakértő  
Mobil: 06/30-585-7239  
E-mail: morvai.petra@mav.hu

### 3.2.. Többváltozatú ajánlat nem tehető.

A pályázó köteles a munka teljes egészére ajánlatot tenni!

Érvénytelen az Ajánlattevő ajánlata, amennyiben az nem terjed ki az összes - a Műszaki leírásban szereplő (1. számú melléklet) - munkálatokra.

### 3.3. Részajánlat tétel tehető.

- I. rész: MÁV Zrt. pályavasúti területi igazgatóságain az állomásokon és megállóhelyein kiépített Schauer Hungária Kft. gyártmányú berendezések hanganyagának módosítása, rendszerek karbantartása 5 pályavasúti területi igazgatóság vonatkozásában (MÁV Zrt. PMVIGH PTI Budapest, Debrecen, Pécs, Szeged, Szombathely).
- II. rész: MÁV Zrt. pályavasúti területi igazgatóságain az állomásokon és megállóhelyein kiépített Hungarobyte Kft. Digiton gyártmányú berendezések hanganyagának módosítása, rendszerek karbantartása csak a MÁV Zrt. PMVIGH PTI Szeged vonatkozásában.

### 3.4. Helyszíni bejárás

Ajánlatkérő jelen eljárásban helyszíni bejárást nem biztosít.

### 4./ Az elbírálás szempontja:

Ajánlatkérő az ajánlatokat a **legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás** szempontja szerint értékeli.

I. rész tekintetében:

<b>Értékelési szempont</b>	<b>Egységár</b>
Magyar nyelvű PIS	nettó ... Ft/vonat
Magyar nyelvű TTS	nettó ... Ft/vonat
Magyar PIS shareware	nettó ... Ft/vonat
Idegen nyelvű PIS, PIS shareware	nettó ... Ft/vonat
Idegen nyelvű TTS	nettó ... Ft/vonat

II. rész tekintetében:

<b>Értékelési szempont</b>	<b>Egységár</b>
Vonatok idő adatainak változása	nettó ... Ft/vonat
Vágány adatok módosítása	nettó ... Ft/vonat
Közlekedés rendjének módosítása	nettó ... Ft/vonat
Szöveg változtatása magyar nyelven (nincs mh.)	nettó ... Ft/vonat
Szöveg változtatása magyar nyelven (1 mh.)	nettó ... Ft/vonat
Szöveg változtatása magyar nyelven (2 mh.)	nettó ... Ft/óra

Szöveg változtatása idegen nyelven	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele magyar nyelven (nincs mh.)	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele magyar nyelven (1 mh.)	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele magyar nyelven (2 mh.)	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele idegen nyelven	nettó ... Ft/vonat
Vizuális kijelzőkre kikerülő adatok változtatása	nettó ... Ft/vonat
Stúdiófelvételek	nettó ... Ft/alkalom
Szoftver módosítás	nettó ... Ft/alkalom
Helyszíni betöltés vagy javítás vidéken	nettó ... Ft/alkalom
Helyszíni betöltés vagy javítás Budapesten/Szegeden	nettó ... Ft/alkalom
Szerver adatbázis frissítés	nettó ... Ft/alkalom
Hibajavítás rezsioradíja	nettó ... Ft/óra

A felolvasólapon Ajánlattevőnek az értékelési szempontok egységárait kell feltüntetni.

Nyertes ajánlattevő, aki az összes értékelési szempont összesítése alapján a legalacsonyabb érvényes ajánlatot nyújtotta be. Az összesítést Ajánlatkérő végzi.

Ajánlati ár kizárólag magyar Forintban (HUF) adható meg. Az ajánlati ár nem köthető semmilyen más külföldi fizetőeszköz árfolyamához, valamint nem tartalmazhat ármódosító képletet, számítást.

Az ajánlati árat úgy kell megadni, hogy az tartalmazza a jelen ajánlattételi felhívásban meghatározott műszaki/szakmai tartalom megvalósításának valamennyi költségét, az összes szolgáltatás, feladat és kötelezettség ellenértékét. Az ajánlati ár a szerződés teljes időbeli hatálya alatt érvényes, rögzített ár.

## **5./ Szakmai követelmények**

Jelen felhívás 1. sz. mellékletében meghatározott műszaki követelményrendszerben foglaltak, valamint a hatályos jogszabályok, és a teljesítés helyén érvényben lévő helyi előírások szerint.

### **5.1. Alkalmassági követelmények**

#### **Gazdasági alkalmassági feltétel: -**

#### **Műszaki, illetve szakmai alkalmasság**

#### **Az alkalmasság minimumkövetelménye(i):**

**M1.) I. rész tekintetében:** Ajánlattevő alkalmatlannak minősül a szerződés teljesítésére, ha nem rendelkezik legalább 1 olyan érvényes műszaki középfokú végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki az eljárást megindító felhívás megküldésének/meghirdetésének napjától visszafelé számított megelőző 3 évben (36 hónap) a beszerzés tárgya által érintett berendezések (Schauer-Hungária gyártmányú PIS GBE, PIS-3 utastájékoztató berendezés) valamint a berendezésben levő audió szöveggönyv javításában és/vagy karbantartásában igazolhatóan legalább 10 hónap szakmai tapasztalattal rendelkezik.

**M1.) II. rész tekintetében:** Ajánlattevő alkalmatlannak minősül a szerződés teljesítésére, ha nem rendelkezik legalább 1 olyan érvényes műszaki középfokú végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki az eljárást megindító felhívás megküldésének/meghirdetésének napjától visszafelé számított megelőző 3 évben (36 hónap) a beszerzés tárgya által érintett berendezések (Digiton típusú utastájékoztató berendezés) valamint a berendezésben levő audió szöveggönyv javításában és/vagy karbantartásában igazolhatóan legalább 10 hónap szakmai tapasztalattal rendelkezik.



Amennyiben az ajánlattevő mind a két részre kíván ajánlatot benyújtani, úgy az M1.) I. és II. részben előírt műszaki-szakmai követelményeket külön-külön igazolnia kell

**Az alkalmasság igazolási módja:**

**M/1.** Ajánlattevő csatoljon ajánlatához a szerződés teljesítésébe bevonni kívánt szakember **nyilatkozatot (5. sz. melléklet)**, melyből egyértelműen kiderül, hogy rendelkezik az M/1 pontban ismertetett alkalmassági követelménnyel.

A képzettséget, végzettséget igazoló okirat(ok), igazolás(ok) csatolása
A szakember rendelkezésre állási nyilatkozata, amennyiben a szakember nem Ajánlattevő munkaviszonyában áll ( <i>adott esetben</i> )

**5.2. Kizáró okok**

Az eljárásban nem lehet Ajánlattevő, Alvállalkozó, aki:

- a) végelszámolás alatt áll, vagy az ellene indított csődeljárás vagy felszámolási eljárás folyamatban van;
- b) tevékenységét felfüggesztette vagy akinek tevékenységét felfüggesztették;
- c) gazdasági, illetőleg szakmai tevékenységével kapcsolatban jogerős bírósági ítéletben megállapított bűncselekményt követett el, amíg a büntetett előlethez fűződő hátrányok alól nem mentesült; illetőleg akinek tevékenységét a jogi személlyel szemben alkalmazható büntetőjogi intézkedésekről szóló 2001. évi CIV. törvény 5. §-a (2) bekezdésének b), c) illetőleg g) pontja alapján a bíróság jogerős ítéletében korlátozta, az eltiltás ideje alatt, illetőleg ha az ajánlattevő tevékenységét más bíróság hasonló okból és módon jogerősen korlátozta;
- d) egy évnél régebben lejárt adó-, vámfizetési vagy társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettségének - a letelepedése szerinti ország vagy az ajánlatkérő székhelye szerinti ország jogszabályai alapján - nem tett eleget, kivéve, ha megfizetésére halasztást kapott;
- e) a 2013. június 30-ig hatályban volt, a Büntető Törvénykönyvről szóló 2012. évi C. törvény szerinti bünszervezetben részvétel – ideértve a bűncselekmény bünszervezetben történő elkövetését is –, vesztegetés, , hűtlen kezelés, hanyag kezelés, költségvetési csalás, pénzmosás bűncselekményt, illetve a Büntető Törvénykönyvről szóló 2012. évi C. törvény XXVII. Fejezetében meghatározott korrupciós bűncselekmények, bünszervezetben részvétel – ideértve bűncselekmény bünszervezetben történő elkövetését is –, hűtlen kezelés, hanyag kezelés, költségvetési csalás vagy pénzmosás bűncselekményt, illetve személyes joga szerinti hasonló bűncselekményt követett el, feltéve, hogy a bűncselekmény elkövetése jogerős bírósági ítéletben megállapítást nyert, amíg a büntetett előlethez fűződő hátrányok alól nem mentesült;
- f) három évnél nem régebben súlyos, jogszabályban meghatározott szakmai kötelezettségzegést vagy külön jogszabályban meghatározott szakmai szervezet etikai eljárása által megállapított, szakmai etikai szabályokba ütköző cselekedetet követett el;

**Igazolás módja:**

Nyilatkozat kizáró okok vonatkozásában. (3. számú melléklet) Ajánlatkérő az 5.2. pontban felsorolt kizáró okok vonatkozásában (amelyekre vonatkozóan értelmezhető) ellenőrzi Ajánlattevő cégkivonatát az elektronikusan elérhető céginformációs szolgálat honlapján, így az ajánlathoz cégkivonat csatolása nem szükséges. A d) pont szerinti kizáró ok fenn nem állását Ajánlatkérő a köztartozásmentes adózói adatbázisban ellenőrzi.

**Amennyiben Ajánlattevő nem szerepel a köztartozásmentes adózói adatbázisban, abban az esetben Ajánlattevőnek az ajánlattételi határidő lejártát megelőző 30 nappal nem régebbi NAV igazolást kell csatolni, mely szerint Ajánlattevőnek nincs egy évnél régebben lejárt adó-,**

**vámfizetési vagy társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettsége - kivétel, ha igazolja, hogy fizetési halasztást kapott.**

Folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetén, kérjük, nyújtsa be a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolást.

Egyéni vállalkozó esetében nyilatkozni kell az egyéni vállalkozó nyilvántartási számáról és/vagy adószámáról. Ajánlatkérő a <https://www.nyilvantarto.hu/evny-lekerdezo/> oldalon ellenőrzi az Ajánlattevőt. Alapítvány esetében nyilatkozni kell a nyilvántartási számról. Ajánlatkérő a [birosag.hu](http://birosag.hu) oldalon ellenőrzi az Ajánlattevőt. (13. sz. melléklet)

### **5.3 Összeférhetlenségi nyilatkozat**

Ajánlattevőnek az összeférhetlenség kezelésére vonatkozóan is nyilatkoznia kell a tekintetben, hogy tulajdonosi szerkezetében, és választott tisztségviselőinek vonatkozásában, vagy alkalmazottjaként sem közvetlen, sem közvetett módon nem áll jogviszonyban Megrendelő tisztségviselőjével, az ügyletben érintett alkalmazottjával, vagy annak a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény 8:1. § (1) bekezdés 1. pontja szerint értelmezett közeli hozzátartozójával (5. számú melléklet).

## **6. Árcsökkentési felhívás, ártárgyalás, elektronikus aukció**

### **6.1 Árcsökkentési felhívás**

Egy vagy több Ajánlattevő esetén az Ajánlatkérő (a becsült érték esetleges megadásával) árcsökkentési felhívással keresheti meg az Ajánlattevő(ke)t a végső ár megajánlása céljából.

### **6.2 Szerződéses tárgyalás és ártárgyalás**

Ajánlatkérő fenntartja magának a tárgyalás és az ártárgyalás tartásának a jogát.

Az ajánlatok beérkezését követően az Ajánlatkérő megvizsgálja, hogy az ajánlatok megfelelnek-e az ajánlatkérés tartalmának, valamint a jogszabályokban meghatározott feltételeknek.

Az Ajánlatkérő egy vagy több fordulóban tárgyal az Ajánlattevővel a műszaki tartalomról, az ahhoz kapcsolódó szerződéses feltételekről és az ajánlati árról. A műszaki tartalomhoz nem kapcsolódó szerződéses feltételek nem képezik a tárgyalás részét.

Az ártárgyalás szabályai a következők:

Az ártárgyalás célja új ajánlat (ajánlati ár vonatkozásában, mely az Ajánlatkérő számára kizárólag kedvezőbb ajánlati ár lehet) benyújtása.

A tárgyalásokon az Ajánlattevőt nyilatkozattételre és kötelezettségvállalásra jogosult személy vagy az általa meghatalmazott személy képviselheti, utóbbi esetben a meghatalmazás eredeti vagy másolati példányát a tárgyalás megkezdése előtt az Ajánlatkérő részére át kell adni. A tárgyalások befejezésével ajánlati kötöttség jön létre.

A tárgyalás pontos időpontjáról Ajánlatkérő e-mailben küld tájékoztatást.

A tárgyalásokon csak a képviseleti és nyilatkozattételi jogosultságát igazoló személy vehet részt az Ajánlattevő részéről. Amennyiben az ajánlatban nem került benyújtásra a tárgyalásokon részvevő személy képviseleti jogosultságát igazoló okirat, kérjük, hogy a cégjegyzésre jogosult személy, valamint két tanú által aláírt meghatalmazást a tárgyalásokra hozzák magukkal. A tárgyalások megkezdését megelőzően az Ajánlatkérő képviselője a résztvevők személyazonosságát ellenőrzi.

A tárgyalások menetére vonatkozó változtatások jogát Ajánlatkérő fenntartja.

### 6.3. Elektronikus aukció

Ajánlatkérő fenntartja magának a jogot, hogy az ajánlattételt követően elektronikus aukciót tartson.

Ajánlatkérő az ajánlatok megvizsgálását követően meghívja Ajánlattevőket a végső árat meghatározó, az Ajánlattevők közötti végső ár csökkenésére irányuló elektronikus aukcióra. Az ajánlatadás ezen köre elektronikus aukciós eszközön kerül lebonyolításra.

Az Ajánlatkérő a részletes adatokat az érvényes ajánlatot benyújtó Ajánlattevők számára egyidejűleg, email-en az aukciót megelőzően az Aukciós felhívásban adja meg. Az elektronikus aukciót az Ajánlatkérő erre jogosult szolgáltató rendszere segítségével bonyolítja le. Szolgáltató megnevezése, adatai:

<i>Cégnév:</i>	<i>Ariba Inc.</i>
<i>Cím:</i>	(USA, 3410 Hillview Avenue, Palo Alto, CA 94304)
<i>SAP Ariba Help Center:</i>	SAP Ariba Network felület súgóján keresztül, „Támogatás kérése” menün keresztül.

Az elektronikus aukció lebonyolítására szolgáló informatikai rendszer jellemzőiről az alábbi linken található információ:

<https://mav.arlejt.es.hu/>

Az elektronikus aukciós rendszer használatát az Ariba Inc. az alábbi szoftverkörnyezetben támogatja:

- Internet böngésző: Microsoft Edge 32-bit, Microsoft Internet Explorer 11 32-bit, Chrome 53+ 64-bit, Firefox 48+ 64-bit, Safari 9+ 64-bit vagy újabb verziók.

Abban az esetben, ha az eljárás során (egy-egy rész tekintetében) egy vagy két Ajánlattevő tesz ajánlatot, illetve egy vagy kettő Ajánlattevő nyújt be érvényes ajánlatot, Ajánlatkérő - ilyen döntése esetén - árlejtés helyett az érvényes ajánlatot tevővel ártárgyalást folytathat le.

### 7./ Ajánlat kötelező tartalmi és formai követelményei

- 7.1. Az ajánlatokat elektronikusan (morvai.petra@mav.hu), vagy magyar nyelven, 2 példányban (1 eredeti, 1 digitális) zárt, cégjelzéses borítékban kérjük eljuttatni, „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” megjelöléssel. Eltérés esetén az „eredeti” példány tartalma a mérvadó. A digitális példányban szereplő dokumentumok cégszerűen aláírt pdf, a táblázatok szerkeszthető xls, vagy xlsx formátumban is kerüljenek leadásra.

Az ajánlatot 1 példányban, elektronikusan, olvasható, de nem módosítható pdf. formátumban kell benyújtani. Az e-mail tárgy mezőjében az eljárás tárgyát és az „Ajánlat” feliratot fel kell tüntetni! Papír alapú benyújtás esetén az ajánlatot egybefűzve kell beadni, olyan módon, hogy abból állagsérelem nélkül lapot kivenni ne lehessen. Az ajánlat valamennyi oldalát folyamatos sorszámozással kell ellátni.

- 7.2. Ajánlatkérő elvárja, hogy az **ajánlati ár** a meghatározott műszaki-szakmai tartalomnak, valamennyi hatályos jogszabálynak és helyi előírásnak, valamint a részletes szerződéses feltételeknek megfelelő teljesítés reális ellenértékét jelentse.

Az ajánlati ár magában foglalja a meghatározott műszaki-szakmai tartalom megvalósításának teljes ellenértékét, valamint a Vállalkozó valamennyi szerződéses kötelezettségét így különösen, de nem kizárólagosan: a Vállalkozó feladatai ellátásával kapcsolatos valamennyi költséget, díjat, valamennyi szolgáltatás ellenértékét, szerzői jogdíjakat, így a Vállalkozó a jelen pontban meghatározott díjon felül további díjra, költségtérítésre nem tarthat igényt.

Az ajánlati árat **nettó magyar forintban** (HUF) kell megadni, az nem köthető semmilyen más külföldi fizetőeszköz árfolyamához.

- 7.3. Az elektronikus adathordozón benyújtott ajánlatot egy pdf fájlban kell beadni. A papír alapú ajánlattétel során benyújtott ajánlatot, olyan módon kell benyújtani, hogy abból oldalt kivenni ne lehessen. Az ajánlat valamennyi oldalát folyamatos sorszámozással kell ellátni.
- 7.4. Az Ajánlattevő részéről az aláírásra jogosult személynek az ajánlatban valamennyi nyilatkozatot cégszerű aláírásával kell ellátnia.
- 7.5. Ajánlattevő ajánlatában nyilatkozzon arról, hogy az ajánlatkérés és a szerződéstervezet feltételeit elfogadja és magára nézve kötelezőnek tekinti, továbbá nyertessége esetén a szerződést a konkrétumokkal kiegészítve aláírja. *(lásd 2. sz. melléklet)*
- 7.6. Ajánlattevő köteles kitölteni az „Felolvasólapot”, melyet az ajánlat első lapjaként kérünk becsatolni *(lásd 2. sz. melléklet)*.
- 7.7. A formai feltételeknek megfeleléshez segítségül az Ajánlattevők részére az „Igazolások, nyilatkozatok jegyzéke” tárgyú dokumentumot csatoltunk.
- 7.8. Ajánlattevő - *vagy adott esetben, amennyiben releváns és a benyújtott dokumentumok bármelyikét Ajánlattevő alvállalkozója írja alá* - köteles csatolni aláírási címpéldánya egyszerű másolatát, valamint *kizárólag abban az esetben, ha nem az aláírásra jogosult írja alá az ajánlatot, vagy vesz részt a tárgyaláson, illetve írja alá a szerződést, az aláírásra jogosulttól származó, cégszerűen aláírt eredeti meghatalmazást, úgy csatolni szükséges a cégjegyzésre jogosult vezető tisztségviselő által aláírt meghatalmazást, melynek tartalmaznia kell a meghatalmazott aláírás mintáját is.*
- 7.9. Az ajánlathoz cégkivonat csatolása nem szükséges. A cégkivonatot ajánlatkérő ellenőrzi a [www.e-cegjegyzek.hu](http://www.e-cegjegyzek.hu) oldalon.
- 7.10. Ajánlattevőnek ajánlatában nyilatkoznia kell a szerződés kitöltéséhez szükséges adatokról. *(lásd 8. sz. melléklet)*.
- 7.11. Ajánlattevőnek ajánlatához csatolnia kell nyilatkozatát arra vonatkozóan, hogy a teljesítéshez kíván-e alvállalkozó(ka)t igénybe venni, s ha igen, akkor az alvállalkozók vonatkozásában tett nyilatkozatát arról, hogy nem vesz igénybe kizáró okok alá tartozó alvállalkozót *(9. számú melléklet)*.
- 7.12. Az ajánlatok összeállítását az **Ellenőrző lista** segíti
- 7.13. Közös ajánlattételre vonatkozó szabályok

Az eljárásban több gazdasági szereplő közösen is tehet ajánlatot.

Közös ajánlattétel esetén a közös ajánlattevőknek megállapodást kell kötniük egymással, melyben szabályozzák a közös ajánlattevők egymás közötti és az ajánlatkérővel való kapcsolatát. Az ajánlatban utalni kell a közös ajánlattételi szándékra, s meg kell nevezni a közös ajánlattevőket, illetve a közös ajánlattevők nevében eljárni jogosult képviselőt, annak címét, egyéb elérhetőségét. A megállapodást az ajánlathoz kell csatolni. *(10. és 11. számú melléklet benyújtandó!)*

## **8./ Egyéb információk:**

- 8.1.** Az ajánlati kötöttség időtartama: az ajánlattételi határidő lejártától számított 90 nap, illetve amennyiben Ajánlatkérő az árcsökkentés lehetőségével él, az árcsökkentésre adott válasz megküldésének időpontjától számított 90 nap.
- 8.2.** Ajánlatkérő nyilvános ajánlati bontást nem tart.
- 8.3.** Jelen felhívás nem jelent az Ajánlatkérő részéről szerződéskötési kötelezettséget. Az Ajánlatkérő bármikor úgy dönthet, hogy nem hirdet eredményt, illetőleg nem köt szerződést. Ajánlatkérő a döntését külön indokolni nem köteles. Ajánlatkérő fenntartja a jogot, hogy a bírálati szempontokkal összefüggésben nem álló szerződéses feltételeken a szerződő féllel történő egyeztetést követően változtathasson.
- 8.4.** Az ajánlatkérés visszavonásából, illetve eredménytelenné nyilvánításából eredő károkért Ajánlatkérő semmilyen felelősséget nem vállal.
- 8.5.** Ajánlatkérő a hiánypótlás lehetőségét teljes körűen biztosítja.
- 8.6.** Az eljárásban való részvétel minden költsége az ajánlattevőt terheli.
- 8.7** Az ajánlatok elbírálásának folyamata a következő:
  - Ajánlattevő **2021.08. 03. 10:00 óráig bezárólag** kiegészítő tájékoztatást kérhet, amelyre Ajánlatkérő ésszerű határidőn belül, de még a végleges beadási határidő előtt válaszol. A határidőn túl érkezett kiegészítő tájékoztatáskérésekre - tekintettel a beszerzési eljárás sürgősségére - Ajánlatkérő nem köteles válaszolni.
  - Az ajánlatokat az ajánlati kötöttség időtartama alatt a jelen Ajánlattételi Felhívás alapján Ajánlatkérő értékeli, és hiányosság esetén az Ajánlattevőt hiánypótlásra szólítja fel.
  - A hiánypótlás nem, vagy nem határidőben történő teljesítése, vagy amennyiben Ajánlattevő ajánlata a hiánypótlást követően sem felel meg a kiírt követelményeknek, Ajánlatkérő az ajánlatot érvénytelennek nyilváníthatja, és az érvénytelenné nyilvánított ajánlat az értékelés folyamatában a továbbiakban nem vesz részt.
  - Abban az esetben, ha az ajánlat részeként beadott költségösszesítőben Ajánlattevő számítási hibát vét, Ajánlatkérő a számítási hibát az Ajánlattevő értesítése mellett kijavítja.
  - Ajánlatkérő minden ajánlatot tett Ajánlattevőt tájékoztat az eljárást lezáró döntést követően haladéktalanul, arról hogy nyertesnek minősül-e vagy sem.
- 8.8.** Az Ajánlatkérő felhívja az Ajánlattevőket, hogy regisztráljanak a MÁV Csoport Szállítói Minősítési Rendszerében (<http://www.mavcsoport.hu/mav-csoport/szallitominosites>). Amennyiben az ajánlattevő még nem regisztrált, a regisztrációs kérdőívek és a regisztrációs útmutató elérhető az alábbi címen:  
<http://www.mavcsoport.hu/file/20941/download?token=NGI9mnne>

- 8.9. Ajánlatkérő tájékoztatja Ajánlattevőt a személyes adatok kezelésére vonatkozó adatkezelési tájékoztató elérhetőségéről: <https://www.mavcsoport.hu/mav-csoport/adatkezesi-tajekoztatok>

Az Ajánlatkérőt nem terheli szerződéskötési kötelezettség különösen akkor, ha az Ajánlatkérő által működtetett szállítói minősítés során a nyertes Ajánlattevő „nem megfelelt” minősítést kapott.

- 8.10 Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy a MÁV Zrt. törekszik arra és az elsődleges elvárása, hogy a szerződés teljesítése során elektronikus számla (a továbbiakban: e-számla) alkalmazására kerüljön sor.

Az elektronikus számla olyan bizonylat, amely tartalmazza a jogszabály által előírt adatokat, nem papír alapú, hanem a MÁV Zrt. elektronikus formában bocsátja ki és fogadja be, amelyet a címzett hitelesítve, e-mailben kap meg. **A részletes tájékoztatást a 14. számú melléklet tartalmazza.**

Azonban Ajánlatkérő, annak érdekében, hogy a fenti előírással ne korlátozza a versenyt, papír alapon is befogadja a számlákat, azonban kérjük, hogy amennyiben módjukban áll az elektronikus számlázás alkalmazása, a nyilatkozatban ezt a formát jelöljék meg!

**A fentiekkel kapcsolatban az ajánlat részeként kérjük kötelezően benyújtani a 13. számú nyilatkozatot!**

- 8.11 A 2012. évi CXLVII. törvény a kisadózó vállalkozások tételes adójáról és a kisvállalati adóról szóló törvény hatálya alá tartozásról kérjük a 15. sz. mellékleten nyilatkozni.

Amennyiben Ajánlattevő a törvény hatálya alá tartozik, Ajánlattevőnek fel kell tüntetnie valamennyi Ajánlatkérővel kötött hatályos szerződését a nyilatkozatban!

Ajánlatkérő tájékoztatja Ajánlattevőt, hogy a 2012. évi CXLVII. törvény a kisadózó vállalkozások tételes adójáról és a kisvállalati adóról szóló törvény hatálya alá tartozó gazdasági társaságok esetében, amennyiben adott adóévben ugyanazon kifizetőtől a kifizetések összege eléri kumuláltan a nettó 3 millió Ft-ot, a kifizetőnek a kifizetett összeg 40%-ának megfelelő adófizetési kötelezettsége keletkezik az adóhatóság felé.

Erre való tekintettel Ajánlatkérő a bírálat során a megajánlott ajánlati árra az ajánlati ár 40%-os értékét rászámolja és úgy hasonlítja össze többi Ajánlattevő ajánlatával, mivel ez az érték a szerződés teljesítése és annak elismerését és kifizetését követően költségként merül fel Ajánlatkérő számára.

**Budapest, 2021 07. 28.**

Tisztelettel:

s.k.  
**dr. Kovács Krisztián**  
vezető  
MÁV Zrt. BFIG EVB

## MŰSZAKI DOKUMENTÁCIÓ

Szerződés tárgya:

A Budapesti; Szombathelyi; Szegedi; Debreceni valamint Pécsi Területi Igazgatóságok területein kiépített vizuális és hangos utastájékoztató berendezések karbantartása, menetrendi adatbázis és hanganyag módosítása, aktualizálása és feltöltése, eseti megrendelés alapján (a csatolt táblázat szerint).

Utastájékoztató berendezéssel szemben támasztott követelmények, igénybe veendő szolgáltatások

Az utasok tájékoztatását a 271/2009. (XII.1.) Kormányrendelet és a 19/2020. (II.7. MÁV Ért. 5.) EVIG sz. utasításban foglaltaknak megfelelően kell végrehajtani.

Hangos utastájékoztató eszközök

- számítógéppel nem támogatott (A hangos utastájékoztató közvetett módon, hanganyag nélkül, hangrendszeren keresztül, élőszóval történik.):
    - helyből kezelt,
    - távvezérelt,
  - számítógéppel támogatott (A hangos utastájékoztató közvetett módon, digitalizált, előre felvett, vagy gépi úton előállított hanganyag felhasználásával, hangrendszeren keresztül történik. Ezek a berendezések alkalmasak a közvetett módon történő élőszavas utastájékoztatóra és szükség esetén egyéb közlemények adására is.):
    - helyből kezelt,
    - távvezérelt.
- Menetrendszerinti, ill. biztosító berendezés kapcsolat alapján történő automatikus hangos és vizuális utastájékoztató biztosítása, az élőszavas (manuális) beavatkozás elsőbbségével.
  - Hangkörzetek vezérlése (foglaltságának figyelése, elsőbbségek biztosítása, stb.)
  - Kimondások visszajelzése (hangstream, rögzítés, naplózás, utas panaszok kezeléséhez és ellenőrzéshez stb.)
  - Automatikus hangerőállítások (pl. éjjeli/ nappali hangerő).
  - Egyesített érkező/induló összesítő kijelzők, infóoszlopok, vizuális táblák vezérlése.
  - Előre rögzített „Közlemény sablonok” alkalmazása.
  - Kezelői beavatkozás biztosítása.
  - Minden esetben biztosítsa az élőszavas bemondás elsőbbségét.
  - A vész helyzetben megszakított gépi bemondás közleményének a hangkörzet felszabadulása utáni automatikus ismétlése.
  - Biztosítsa a dallamok, szignálok programozott kiadását, vagy manuális változtathatóságát (pl. MÁV szignál, IC szignálok).
  - Alaphelyzetben biztosítsa a szignált, 1 percen belül történő újabb közlemény indítását, és éjjel (22.00 - 06.00-ig) kikapcsolhatóságot.
  - Tegye lehetővé különleges közlemények bemondását (utasvédelmi közlemények, tolatás stb.)
  - A rendszer állapotának folyamatos naplózása (kimondások, kijelzések, stb.) amelyek tárolódnak.
  - Tegye lehetővé a távoli beavatkozást /távdiagnosztika illetve lekérdezés, szoftver letöltés és a menetrendi adatbázis módosítása.
  - A rendszer által adott utastájékoztató nyelve minden esetben a magyar legyen, amelyet - a Vállalkozó vasúti társaság megrendelése alapján, - idegen nyelvek követhetnek. Idegen nyelvű utastájékoztatót közvetlenül a magyar nyelvű tájékoztatást követően kell, hogy adjon.
  - A rendszer az utastájékoztató tevékenységet elsősorban a vizuális utastájékoztató eszközök alkalmazásával adja, amelyek tartalmaznia kell
    - a pontos időt,
    - a vonat érkezési és/vagy indulási idejét,
    - a vágány számát,
    - a vonatindító vagy rendeltetési állomást (többcsoportos vonat esetében csoportonként),
    - az útirányt (többcsoportos vonat esetében csoportonként),

- a viszonylatjelölést és ennek hiányában az üzleti vonatnemet (többcsoportos vonat esetében csoportonként),
  - a vonat nevét (ha van),
  - a vonat típusát (IC, sebes, személy)
  - a vonat számát,
  - az esetlegesen várható késés mértékét, valamint
  - az egyéb információk megjelenítését lehetővé tevő megjegyzés rovatot.
- A hangos utastájékoztató rendszer a vizuális utastájékoztató eszközöket kiegészíti, megerősíti és az időközi változásokra hívja fel a figyelmet. A hangos utastájékoztató eszköz által adott tájékoztatásnak tartalmaznia kell
    - I. a vonat érkezési vagy indulási idejét,
    - II. a vágány számát,
    - III. a vonatindító vagy rendeltetési állomást (többcsoportos vonat esetében csoportonként),
    - IV. az útirányt (többcsoportos vonat esetében csoportonként),
    - V. viszonylatjelölést, vagy ennek hiányában az üzleti vonatnemet,
    - VI. a vonat nevét (megrendelésben szereplő),
    - VII. az esetlegesen várható késés mértékét és okát (forgalmi, biztosítóberendezés meghibásodás, stb.).
    - VIII. Amennyiben az érkező vonathoz csatlakozási lehetőség van, a vonat megállása után a csatlakozási lehetőségeket (a csatlakozó vonatok időrendi sorrendjében) kell közölni.
  - A MÁV-START Zrt. által elkészített vágányzári szövegekönyvek, egyéb szövegekönyvi módosítások, valamint a menetrendváltáshoz és menetrend módosításhoz kapcsolódó szövegekönyvek legrövidebb időn belüli rendszerbe történő bevitelének biztosítása.
  - A digitális utastájékoztató berendezés meghibásodása esetén, annak minél rövidebb idő alatt történő helyreállítása, illetőleg tartós meghibásodása esetén a berendezés pótlása, kiváltása.

Az utastájékoztató rendszer adatbázisának esetenkénti módosítása a megrendelések tárgya szerint a következő tevékenységeket foglalhatja magában:

- vonatok időadatainak változtatása
  - szöveg változtatása magyar és idegen nyelven
  - vizuális kijelzőkre kikerülő adatok változtatása
  - új vonatok felvétele
  - stúdiófelvételek
  - vonatszám mellé állomásokra vonatkozó vágány adatok módosítása
  - szoftver módosítás
  - egyéb közlemények felvétele, módosítása.
- Szolgálati helyeken alkalmazott hanganyag fajták és azok kezelése:
    - I. Pályavasúti Területi Igazgatóság Pécs területén:
      - Schauer-Hungária Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. által kezelt berendezéseket használó állomások.

<b>PIS-GBE helyszínek</b>	<b>Hanganyag</b>	<b>Kezelés</b>	<b>Forgalmi Csomóponti Főnökség</b>
Pécs	TTS	Helyi	Pécs
Szentlőrinc	TTS	Helyi	
Pécs KÖFI állomások (4)	TTS	Távvezérelt	



Somogyszob	Hagyományos	Helyi	Kaposvár
Kaposvár	TTS	Helyi	
Lepsény	Hagyományos	Helyi	Nagykanizsa
Siófok	Hagyományos	Helyi	
Fonyód	Hagyományos	Helyi	
Balatonszentgyörgy	TTS	Helyi	
Nagykanizsa	Hagyományos	Helyi	
Fonyód KÖFI állomások (15)	Hagyományos	Távvezérelt	
Dombóvár	TTS	Helyi	Dombóvár
Sárbogárd	TTS	Helyi	
Pécs KÖFI állomások (16)	TTS	Távvezérelt	

II. Pályavasúti Területi Igazgatóság Szombathely területén:

- Schauer-Hungária Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. által kezelt berendezéseket használó állomások:

<b>PIS-GBE helyszínek</b>	<b>Kezelt helyek</b>	<b>szolgálati</b>	<b>Hanganyag</b>	<b>Kezelés</b>	<b>Forgalmi Csomóponti Főnökség</b>
Pápa			hagyományos	Helyi	Celldömölk
Sárvár			TTS	Helyi	
Ostffyasszonyfa	Nagysimonyi mh.		hagyományos	Helyi	
Celldömölk	Kemenesmihályfa mh.		TTS	Helyi	
Boba			hagyományos	Helyi	
Devecser			hagyományos	Helyi	
Ajka			hagyományos	Helyi	
Bakonyszentlászló	Vinye mh.		Hagyományos	Helyi	Veszprém
Zirc	Porva-Csesznek		Hagyományos	Helyi	
Veszprém			Hagyományos	Helyi	
Hajmáskér			Hagyományos	Helyi	
Pétfürdő	Öskü mh.		Hagyományos	Helyi	
Várpalota			Hagyományos	Helyi	
Csajág	Balatonfőkajár-felső mh., Balatonakarattya mh.		Hagyományos	Helyi	
Balatonkenese	Csittényhegy mh.		Hagyományos	Helyi	
Balatonfűzfő			Hagyományos	Helyi	
Balatonalmádi	Káptalanfüred mh.		Hagyományos	Helyi	
Alsóörs	Csopak mh.		Hagyományos	Helyi	
Balatonfüred	Balatonarács mh.		TTS	Helyi	
Aszófő	Örvényes mh. és Balatonudvari mh.		Hagyományos	Helyi	
Balatonakali-Dörgicse	Fövenyes mh.		Hagyományos	Helyi	
Zánka-Köveskál	Zánkafürdő mh.,		Hagyományos	Helyi	

	Balatonszepezd mh.			
Révfülöp	Szepezdfürdő mh., Balatonrendes mh.	Hagyományos	Helyi	
Badacsonytomaj	Ábrahámhegy mh., Badacsonyörs mh., Badacsony mh.	Hagyományos	Helyi	
Badacsonytördemic- Szigliget	Badacsonylábdíhegy mh., Nemesgulács- Kisapáti mh.	Hagyományos	Helyi	
Tapolca		TTS	Helyi	
Ukk	Kemenespálfa mh., Jánosháza mrh., Nemeskeresztúr, Rigács mh.	Hagyományos	Helyi/távvezérelt	
Zalaszentiván	Dabronc mh., Túrje mh., Zalabér-Batyk, Pakod mh., Pókaszepetk, Kemendollár mh., Zalaegerszeg Ola mh., Andráshida	Hagyományos	Helyi/távvezérelt	
Zalaegerszeg		Hagyományos	Helyi	
Zalalövő	Bagod mh., Zalaszentgyörgy mh., Zalacséb-Salomvár, Budafa mh., Zalapatakajja mh., Felsőjánosfa mh., Pankasz mrh.	Hagyományos	Helyi/távvezérelt	Zalaegerszeg
Őriszentpéter	Nagyrákos mh., Bajánsenye mh.	Hagyományos	Helyi	
Sümeg		Hagyományos	Helyi	
Balatonederics		Hagyományos	Helyi	
Vonyarcvashegy	Balatongyörök mh.	Hagyományos	Helyi	
Keszthely	Alsógyenes mh., Gyenesdiás mh.	TTS	Helyi	

### III. Pályavasúti Területi Igazgatóság Debrecen területén:

- Schauer-Hungária Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. által kezelt berendezéseket használó állomások:

PIS-GBE helyszínek	Hanganyag	Kezelés	Forgalmi Csomóponti Főnökség
Törökszentmiklós	Hagyományos	Távvezérelt	Püspökladány
Fegyvernek- Örményes	Hagyományos	Távvezérelt	
Kisújszállás	Hagyományos	Távvezérelt	
Karcag	Hagyományos	Távvezérelt	
Püspökladány	Hagyományos	Helyi, innen távkezeli Ts- Kc-ig	
Kaba	Hagyományos	Távvezérelt lesz, jelenleg	

		helyi	
Hajdúszoboszló	Hagyományos	Távvezérelt lesz, jelenleg Sygna Tron helyi	
Ebes	Hagyományos	Távvezérelt lesz, jelenleg helyi	
Berettyóújfalu	Hagyományos	Helyi	
Biharkeresztes	Hagyományos	Helyi	
Záhony	Hagyományos	Helyi	Záhony
Tuzsér	Hagyományos	Helyi	
Debrecen	TTS	Helyi	Debrecen
Nyírábrány	Hagyományos	Helyi	
Mátészalka	TTS	Helyi	Nyíregyháza
Nyíregyháza	Hagyományos	Helyi	

IV. Pályavasúti Területi Igazgatóság Szeged területén:

- Hungarobyte Gyártó, Szolgáltató és Kereskedelmi Kft. által kezelt berendezéseket használó állomások:

1. Lőkösháza
2. Orosháza
3. Baja
4. Lakitelek

- Schauer-Hungária Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. által kezelt berendezéseket használó állomások:

1. Kecskemét
2. Nagykőrös
3. Nyársapát
4. Katonatelep
5. Kiskunmajsa
6. Harkakötöny
7. Jászszentlászló
8. Galambos
9. Szeged
10. Kiskundorozsma
11. Szatymaz
12. Balástya
13. Kistelek
14. Csengele
15. Petőfiszállás
16. Kiskunfélegyháza
17. Kunszállás
18. Városföld
19. Szentés
20. Kelebia
21. Kunszentmiklós-Tass
22. Szeged-Rókus
23. Hódmezővásárhely
24. Hódmezővásárhelyi-Népkert

25. Csárdaszállás
26. Murony
27. Mezőberény
28. Békéscsaba
29. Algyő

V. Pályavasúti Területi Igazgatóság Budapest területén:

- Schauer-Hungária Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. által kezelt PIS-GBE, PIS3-KÖFI berendezéseket használó állomások:

Forgalomirányítási Csoport Budapest által távkezelt állomások és megállóhelyek

Budapest Déli Forgalmi Csomóponti Főnökség állomása

Ferencváros Forgalmi Csomóponti Főnökség állomásai és megállóhelyei,

Rákosrendező Forgalmi Csomóponti Főnökség állomásai és megállóhelyei,

Székesfehérvár Forgalmi Csomóponti Főnökség állomásai és megállóhelyei,

- Hungarobyte Gyártó, Szolgáltató és Kereskedelmi Kft. által kezelt Digiton berendezéseket használó állomás

Balassagyarmat Forgalmi Csomóponti Főnökség Balassagyarmat és Diósjenő állomás

## IGAZOLÁSOK, NYILATKOZATOK JEGYZÉKE

Felhívjuk Ajánlattevők figyelmét, hogy az alábbi formanyomtatványok ajánlatkérő **tartalmi** elvárásait rögzítik, azok formájának alkalmazása nem kötelező. Felhívjuk továbbá a figyelmet arra, hogy a formanyomtatványokért valamint azok használatáért az ajánlatkérő felelősséget nem vállal, azaz Ajánlattevők a formanyomtatványokat **saját felelősségükre alkalmazhatják**.

Melléklet a formanyomtatványok között	Iratanyag megnevezése, csatolandó dokumentumok, nyilatkozatok, igazolások megnevezése
	<b>Fedőlap (eljárás tárgya, ajánlattevő megnevezése)</b>
2. sz. melléklet	Felolvasólap
3. sz. melléklet	Nyilatkozat a kizáró okokról
4. sz. melléklet	Nyilatkozat összeférhetlenségről
5. sz. melléklet	Nyilatkozat a szerződés teljesítésébe bevonni kívánt szakemberről ( <i>adott esetben</i> )
	A képzettséget, végzettséget igazoló okirat(ok), igazolás(ok) egyszerű másolatban( <i>adott esetben</i> )
6. sz. melléklet	A szakember rendelkezésre állási nyilatkozata, amennyiben a szakember nem Ajánlattevő munkaviszonyában áll ( <i>adott esetben</i> )
8. sz. melléklet	Ajánlattevői nyilatkozat a szerződés kitöltéséhez
9. sz. melléklet	Nyilatkozat alvállalkozókról
10. sz. melléklet	Nyilatkozat közös ajánlattételről ( <i>adott esetben</i> )
11. sz. melléklet	Együttműködési megállapodás minta ( <i>adott esetben</i> )
12. sz. melléklet	Nyilatkozat egyéni vállalkozó/Alapítvány esetén ( <i>adott esetben</i> )
13. sz. melléklet	Nyilatkozat számlázással kapcsolatban ( <i>kötelezően benyújtandó</i> )
14. sz. melléklet	Elektronikus-számla befogadás a MÁV-csoport vállalatainál
15. sz. melléklet	Nyilatkozat a 2012. évi CXLVII. törvény a kisadózó vállalkozások tételes adójáról és a kisvállalati adóról szóló törvény hatálya alá tartozásról
	Az ajánlathoz csatolni kell az aláírási címpéldány/aláírás minta egyszerű másolatát, azon személyek vonatkozásában, akik az ajánlatban benyújtott dokumentumo(ka)t aláírták! Amennyiben az aláíró/szignáló személy a Ctv. 9. §-a szerint nem cégjegyzésre jogosult az adott gazdasági szereplőnél, úgy csatolni kell az adott gazdasági szereplőnél cégjegyzésre jogosult személy által aláírt meghatalmazást legalább teljes bizonyító erejű magánokirati formában, melynek vagy tartalmaznia kell a meghatalmazott aláírás-mintáját, vagy az ajánlathoz csatolni kell a meghatalmazott személy(ek) közjegyzői aláírás hitelesítéssel ellátott cégáírási nyilatkozatát (aláírási címpéldányát) vagy ügyvéd által ellenjegyzett aláírás-mintáját egyszerű másolati formában. Ajánlatkérő felhívja ajánlattevők figyelmét, hogy az ajánlat (nyilatkozat, kötelezettségvállalás) aláírására vonatkozó meghatalmazás aláírására meghatalmazóként kizárólag az ajánlattevő vezető tisztségviselője jogosult, a cégvezető és a képviselőre feljogosított munkavállaló a Ptk. 3:116. § (3) bekezdés alapján az ajánlat (nyilatkozat, kötelezettségvállalás) aláírására meghatalmazást érvényesen nem adhat.

	A cégjegyzésre jogosult személy által aláírt felhatalmazás, amennyiben az ajánlatot, illetve a szükséges nyilatkozatokat a cégjegyzésre jogosult képviselőjének felhatalmazása alapján más személy írja alá ( <i>adott esetben</i> )
--	--

**FELOLVASÓLAP**

Ajánlattevő neve:	
Ajánlattevő lakcíme / székhelye:	
Ajánlattevő levelezési címe:	
Ajánlattevő telefonszáma:	
Ajánlattevő telefaxszáma:	
Ajánlattevő kapcsolattartójának neve:	
Ajánlattevő kapcsolattartójának telefonszáma:	
Ajánlattevő kapcsolattartójának telefaxszáma:	
Ajánlattevő kapcsolattartójának e-mail címe:	

<Közös ajánlattevők> esetén:

Közös ajánlattevők képviselőjének (konzorciumvezető) neve:	
Közös ajánlattevők képviselőjének (konzorciumvezető) lakcíme / székhelye:	
Közös ajánlattevők képviselőjének (konzorciumvezető) levelezési címe:	
Közös ajánlattevők képviselőjének (konzorciumvezető) telefonszáma:	
Közös ajánlattevők képviselőjének (konzorciumvezető) telefaxszáma:	

Közös ajánlattevő neve:	
Közös ajánlattevő lakcíme / székhelye:	
Közös ajánlattevő levelezési címe:	
Közös ajánlattevő telefonszáma:	
Közös ajánlattevő telefaxszáma:	

A főbb, számszerűsíthető adat, amely az értékelési szempont alapján értékelésre kerül:

I. rész tekintetében

Értékelési szempont	Egységár
Magyar nyelvű PIS	nettó ... Ft/vonat
Magyar nyelvű TTS	nettó ... Ft/vonat
Magyar PIS shareware	nettó ... Ft/vonat
Idegen nyelvű PIS, PIS shareware	nettó ... Ft/vonat
Idegen nyelvű TTS	nettó ... Ft/vonat

II. rész tekintetében:

Értékelési szempont	Egységár
Vonatok idő adatainak változása	nettó ... Ft/vonat
Vágány adatok módosítása	nettó ... Ft/vonat
Közlekedés rendjének módosítása	nettó ... Ft/vonat
Szöveg változtatása magyar nyelven (nincs mh.)	nettó ... Ft/vonat
Szöveg változtatása magyar nyelven (1 mh.)	nettó ... Ft/vonat
Szöveg változtatása magyar nyelven (2 mh.)	nettó ... Ft/óra
Szöveg változtatása idegen nyelven	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele magyar nyelven (nincs mh.)	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele magyar nyelven (1 mh.)	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele magyar nyelven (2 mh.)	nettó ... Ft/vonat
Új vonatok vagy egyéb közlemények felvétele idegen nyelven	nettó ... Ft/vonat
Vizuális kijelzőkre kikerülő adatok változtatása	nettó ... Ft/vonat
Stúdiófelvételek	nettó ... Ft/alkalom
Szoftver módosítás	nettó ... Ft/alkalom
Helyszíni betöltés vagy javítás vidéken	nettó ... Ft/alkalom
Helyszíni betöltés vagy javítás Budapesten/Szegeden	nettó ... Ft/alkalom
Szerver adatbázis frissítés	nettó ... Ft/alkalom
Hibajavítás rezióradíja	nettó ... Ft/óra

Alulírott ....., mint a(z) .....(cégnév, székhely)..... cégjegyzésre jogosult képviselője – az ajánlatkérésben és a szerződéstervezetben foglalt valamennyi formai és tartalmi követelmény gondos áttekintése után – kijelentem, hogy **az ajánlatkérésben foglalt feltételeket szakértőtől elvárható gondossággal megismertük, megértettük, és azokat a jelen nyilatkozattal elfogadjuk, és ezeknek megfelelően a szerződést a megadott tartalommal és a vállalt ellenszolgáltatás ellenében teljesítjük.**

Kijelentem, hogy a jelen eljárásban kiadott ajánlatkérésben, a rendelkezésre bocsátott műszaki dokumentációban rögzítetteket megismertem, az abban foglaltakat megvalósításra alkalmasnak ítélem, továbbá ezen dokumentumok ismeretében a megajánlott ajánlati árak mellett ajánlatomat a feladat teljes körű megvalósítására adom, továbbá nyertesség esetén a szerződést a konkrétumokkal kiegészítve aláírom.

Kijelentem, hogy ajánlatomhoz az ajánlattételi határidő lejártától számított **90 napig** kötve vagyok.



Jelen nyilatkozatot a MÁV Zrt., mint Ajánlatkérő által a „*Utastájékoztató hanganyag módosítás*” tárgyú ajánlatkérésben, az ajánlat részeként teszem.

<Kelt>

.....  
(Cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

### NYILATKOZAT KIZÁRÓ OKOKRÓL

Alulírott ..... mint a(z) ..... (cégnév)  
 ..... (székhely) ajánlattevő cégjegyzésre jogosult  
 képviselője/meghatalmazottja a MÁV Zrt., mint Ajánlatkérő által indított „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyú beszerzési eljárásban az alábbi nyilatkozatot teszem:  
 Az alábbiakban részletezett kizáró okok velem szemben nem állnak fenn:

- a) végelszámolás alatt áll, vagy az ellene indított csődeljárás vagy felszámolási eljárás folyamatban van;
- b) tevékenységét felfüggesztette vagy akinek tevékenységét felfüggesztették;
- c) gazdasági, illetőleg szakmai tevékenységével kapcsolatban jogerős bírósági ítéletben megállapított bűncselekményt követett el, amíg a büntetett előlethez fűződő hátrányok alól nem mentesült; illetőleg akinek tevékenységét a jogi személlyel szemben alkalmazható büntetőjogi intézkedésekről szóló 2001. évi CIV. törvény 5. §-a (2) bekezdésének b), c) illetőleg g) pontja alapján a bíróság jogerős ítéletében korlátozta, az eltiltás ideje alatt, illetőleg ha az ajánlattevő tevékenységét más bíróság hasonló okból és módon jogerősen korlátozta;
- d) egy évnél régebben lejárt adó-, vámfizetési vagy társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettségének - a letelepedése szerinti ország vagy az ajánlatkérő székhelye szerinti ország jogszabályai alapján - nem tett eleget, kivéve, ha megfizetésére halasztást kapott;
- e) a 2013. június 30-ig hatályban volt, a Büntető Törvénykönyvről szóló 2012. évi C. törvény szerinti bünszervezetben részvétel – ideértve a bűncselekmény bünszervezetben történő elkövetését is –, vesztegetés, , hűtlen kezelés, hanyag kezelés, költségvetési csalás, pénzmosás bűncselekményt, illetve a Büntető Törvénykönyvről szóló 2012. évi C. törvény XXVII. Fejezetében meghatározott korrupciós bűncselekmények, bünszervezetben részvétel – ideértve bűncselekmény bünszervezetben történő elkövetését is –, hűtlen kezelés, hanyag kezelés, költségvetési csalás vagy pénzmosás bűncselekményt, illetve személyes joga szerinti hasonló bűncselekményt követett el, feltéve, hogy a bűncselekmény elkövetése jogerős bírósági ítéletben megállapítást nyert, amíg a büntetett előlethez fűződő hátrányok alól nem mentesült;
- f) három évnél nem régebben súlyos, jogszabályban meghatározott szakmai kötelezettségzegést vagy külön jogszabályban meghatározott szakmai szervezet etikai eljárása által megállapított, szakmai etikai szabályokba ütköző cselekedetet követett el;

Jelen nyilatkozatot a MÁV Zrt., mint Ajánlatkérő által „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyú ajánlatkérésben, az ajánlat részeként teszem.

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
 cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
 jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
 a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

## AJÁNLATTEVŐI NYILATKOZAT AZ ÖSSZEFÉRHETETLENSÉGRŐL

Alulírott nyilatkozom, az összeférhetlenség kezelésére vonatkozóan, hogy Vállalkozásunk tulajdonosi szerkezetében, és választott tisztségviselőinek vonatkozásában, vagy alkalmazottjaként sem közvetlen, sem közvetett módon nem áll jogviszonyban MÁV Zrt. és a MÁV-Csoport tisztségviselőjével, az ügyletben érintett alkalmazottal, vagy annak Törvény (Ptk. 8.§ (1) bekezdése szerint értelmezett közeli hozzátartozójával.

Kelt:.....

.....  
cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

## Nyilatkozat a szerződés teljesítésébe bevoni kívánt szakemberről

## Rész: I. rész

Alulírott ....., mint az..... (székhely: ..... ) ajánlattevő jelen beszerzési eljárásban nyilatkozattételre jogosult képviselője a „*Utastájékoztató hanganyag módosítás*” tárgyában indított beszerzési eljárásban nyilatkozom, hogy az ajánlattételt felhívásban előírtak szerint a teljesítésbe az alábbi szakembereket kívánom bevoni:

Név	Végzettség/ Képzettség/ Jogosultság/ Kamarai nyilvántartási szám (adott esetben)	A teljesítés ideje, (a szolgáltatás kezdete, befejezése, év, hónap megjelölésével)	Szakmai gyakorlat ismertetése oly módon hogy abból az előírt alkalmassági feltételek egyértelműen megállapíthatóak legyenek	Alkalmassági feltétel feltüntetése (pl. M/1)

A szakembert foglalkoztató cég megnevezése: .....

**M1.) I. rész tekintetében:** Ajánlattevő alkalmatlannak minősül a szerződés teljesítésére, ha nem rendelkezik legalább 1 olyan érvényes műszaki középfokú végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki az eljárást megindító felhívás megküldésének/meghirdetésének napjától visszafelé számított megelőző 3 évben (36 hónap) a beszerzés tárgya által érintett berendezések (Schauer-Hungária gyártmányú PIS GBE, PIS-3 utastájékoztató berendezés) valamint a berendezésben levő audio szövegkönyv javításában és/vagy karbantartásában igazolhatóan legalább 10 hónap szakmai tapasztalattal rendelkezik

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

## Nyilatkozat a szerződés teljesítésébe bevoni kívánt szakemberről

## Rész: II. rész

Alulírott ..... , mint az..... (székhely: ..... ) ajánlattevő jelen beszerzési eljárásban nyilatkozattételre jogosult képviselője a „Utastájékoztató hanganyag módosítás” tárgyában indított beszerzési eljárásban nyilatkozom, hogy az ajánlattételt felhívásban előírtak szerint a teljesítésbe az alábbi szakembereket kívánom bevoni:

Név	Végzettség/ Képzettség/ Jogosultság/ Kamarai nyilvántartási szám (adott esetben)	A teljesítés ideje, (a szolgáltatás kezdete, befejezése, év, hónap megjelölésével)	Szakmai gyakorlat ismertetése oly módon hogy abból az előírt alkalmassági feltételek egyértelműen megállapíthatóak legyenek	Alkalmassági feltétel feltüntetése (pl. M/1)

A szakembert foglalkoztató cég megnevezése: .....

**M1.) II. rész tekintetében:** Ajánlattevő alkalmatlannak minősül a szerződés teljesítésére, ha nem rendelkezik legalább 1 olyan érvényes műszaki középfokú végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki az eljárást megindító felhívás megküldésének/meghirdetésének napjától visszafelé számított megelőző 3 évben (36 hónap) a beszerzés tárgya által érintett berendezések (Digiton típusú utastájékoztató berendezés) valamint a berendezésben levő audió szöveggönyv javításában és/vagy karbantartásában igazolhatóan legalább 10 hónap szakmai tapasztalattal rendelkezik.

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

### Szakember rendelkezésre állási nyilatkozata

Alulírott <név> (<lakcím>) mint a(z) <cégnév> (<székhely>) ajánlattevő által a teljesítésbe bevonni kívánt szakember a MÁV Magyar Államvasutak Zrt. mint ajánlatkérő által „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyban indított beszerzési eljárásban ezúton nyilatkozom, hogy az ajánlattevő nyertessége esetén a szerződés teljesítésének időtartama alatt rendelkezésre fogok állni.

Kijelentem továbbá, hogy az ajánlat nyertessége esetén képes vagyok dolgozni, és dolgozni kívánok a szerződés teljes időtartama során, az ajánlatban szereplő beosztásban, melyre vonatkozóan az önéletrajzomat benyújtották.

Nyilatkozatommal kijelentem, hogy nincs más olyan kötelezettségem, a fent jelzett időszakra vonatkozóan, amely a jelen szerződésben való munkavégzésemet bármilyen szempontból akadályozná.

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
Szakember saját kezű aláírása

### Ajánlattevői nyilatkozat a szerződés kitöltéséhez

Alulírott <képviselő / meghatalmazott neve> a(z) <cégnév> (<székhely>) mint ajánlattevő képviselőként a MÁV Zrt. mint Ajánlatkérő által „*Utastájékoztató hanganyag módosítás*” tárgyú eljárásban ezúton nyilatkozom, hogy az ajánlatkérésben foglalt valamennyi formai és tartalmi követelmény, utasítás, kikötés és műszaki dokumentáció gondos áttekintése után az alábbiak szerint adom meg a szerződés kitöltéséhez szükséges adatokat:

- cégnév:
- székhely:
- levelezési címe:
- cégbíróság és cégj. száma:
- adószám:
- KSH besorolási száma:
- számlavezető pénzügyi intézmény elnevezése:
- bankszámlaszám:
- számlázási cím:
- képviseli:

A szerződés teljesítése során a Vállalkozó részéről kapcsolattartó:

- Név:
- Cím:
- Telefon:
- Fax:
- E-mail:

Fenti adatok a valóságnak megfelelnek, jelen ajánlatkérésben nyertesség esetén ezen adatok alapján a szerződés kitölthető.

Kelt:

.....  
(Cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

## NYILATKOZAT ALVÁLLALKOZÓKRÓL

Alulírott <képviselő / meghatalmazott neve> a(z) <cégnév> (<székhely>) mint ajánlattevő képviselőként a MÁV Zrt. mint Ajánlatkérő által „*Utastájékoztató hanganyag módosítás*” tárgyú beszerzési eljárásban ezúton nyilatkozom, hogy

a szerződés teljesítése során alvállalkozót nem veszünk igénybe. \*

VAGY

a szerződés teljesítése során alvállalkozó(ka)t kívánunk igénybe venni. \*\*

Az igénybe venni kívánt alvállalkozók, illetve a beszerzésnek az(ok) a része(i), amelynek teljesítésében a megjelölt alvállalkozók közreműködnek a következők:

Alvállalkozó neve és székhelye / lakcíme:	A beszerzés azon része(i), amelyek tekintetében kívánok alvállalkozót igénybe venni

Továbbá nyilatkozom, hogy az általam a szerződés teljesítése során igénybe venni kívánt alvállalkozók tekintetében nem állnak fenn az ajánlatkérés 5.2 pontjában meghatározott kizáró okok.

<Kelt>

.....  
 (Cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
 jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
 a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

\* Az állítás helyessége esetében kérjük aláhúzni!

\*\* Az állítás helyessége esetén kérjük aláhúzni és a táblázatot kitölteni!



### Nyilatkozat közös ajánlattételről

Alulírottak <képviselő / meghatalmazott neve> mint a(z) <cégnév> (<székhely>) ajánlattevő és <képviselő / meghatalmazott neve> mint a(z) <cégnév> (<székhely>) ajánlattevő képviselői nyilatkozunk, hogy a MÁV Zrt. mint ajánlatkérő által „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyban indított beszerzési eljárásban a(z) <cégnév> (<székhely>), valamint a(z) <cégnév> (<székhely>) közös ajánlatot nyújt be.

A közös ajánlattevők egymás közötti és külső jogviszonyára a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) 6:29. §-ában és 6:30. §-ában foglaltak irányadóak.

Közös akarattal ezennel úgy nyilatkozunk, hogy a közös ajánlattevők képviseletére, a nevükben történő eljárásra a(z) <cégnév> (<székhely>) teljes joggal jogosult.

Kijelentjük továbbá, hogy ajánlatunkhoz csatoljuk az általunk, mint közös ajánlattevők által kötött megállapodást, amely részletesen rendelkezik a felelősség (kötelező egyetemleges felelősség), a képviselet és a feladatmegosztás kérdéseiről.

Tudatában vagyunk annak, hogy közös ajánlattétel esetén a közös ajánlatot benyújtó gazdasági szereplők személyében az ajánlatételi határidő lejárta után változás nem következhet be sem a közbeszerzési eljárás, sem az annak alapján megkötött szerződés teljesítése során.

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
(Cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

.....  
(Cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

### Együttműködési megállapodás (minta)

..... (név, székhely) és  
..... (név, székhely) mint közös  
ajánlattevők (továbbiakban: Felek) között,

A MÁV Magyar Államvasutak Zrt., mint Ajánlatkérő „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyú beszerzési eljárás eredményeképpen létrejövő szerződés teljesítésével kapcsolatban – a későbbi konzorciumi szerződés fontosabb tartalmi kérdéseiben - előzetesen - az alábbi megállapodást kötjük:

#### 1. Képviselés:

A tárgyi beszerzési eljárásban a közös ajánlattevők teljes jogú képviselőjére (ajánlattal kapcsolatos valamennyi jognyilatkozat megtételére, közös ajánlattevők teljes jogú képviselőjére, az ajánlat, valamint az eljárás során egyéb jognyilatkozatok aláírására)  
..... (cégnév) részéről  
..... (név, beosztás, telefon és telefax száma) teljes joggal  
jogosult.<sup>1</sup>

A tárgyi beszerzési eljárásban a közös ajánlattevők képviselőjében a kapcsolattartásra a  
.....(cégnév) .....(név) teljes joggal jogosult.

#### 2. A szerződés teljesítésének irányítása:

A szerződés teljesítésének irányítására az alábbi megbízott személy(ek) kerül(nek) kijelölésre:  
..... (cégnév) részéről: .....  
..... (cégnév) részéről: .....

#### 3. Felelősség vállalás:

Felek kijelentik, hogy az ajánlattételi felhívásban foglalt valamennyi feltételt megismerték, megértették és azokat elfogadják.

Felek kijelentik, hogy nyertességük esetén a szerződésben vállalt valamennyi kötelezettség teljesítéséért korlátlan és egyetemleges felelősséget vállalnak az ajánlatkérő irányába.

#### 4. Feladatmegosztás

A szerződés teljesítése során elvégzendő feladatok megosztása a felek között a következő:

FELADAT	CÉG
.....	.....
.....	.....

<sup>1</sup> Kérjük, ez után a megállapodás után csatolják a képviselőre jogosult személy részére adott meghatalmazást.

A Felek álláspontjukat a kijelölt megbízottak útján egyeztetik.

A Felek a jelen együttműködési megállapodást, mint akaratukkal mindenben egyezőt, véleményeltérés nélkül elfogadják és cégszerű aláírással hitelesítik.

Kelt:

.....

cégszerű aláírás

.....

cégszerű aláírás

**Csak akkor szükséges, ha közösen nyújtanak be ajánlatot! Kettőnél több közös ajánlattevő esetén a nyomtatványt értelemszerűen ennek megfelelően valamennyi ajánlattevővel kell kitölteni.**

**Nyilatkozat egyéni vállalkozó/alapítvány esetén**

Alulírott ....., mint az..... (székhely: .....)  
 .....) ajánlattevő jelen beszerzési eljárásban nyilatkozattételre jogosult képviselője a  
 „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyában indított beszerzési eljárásban nyilatkozom, hogy a  
 nyilvántartási számunk az alábbi:

<b>Egyéni vállalkozó/ Alapítvány megnevezése<sup>2</sup></b>	<b>Egyéni vállalkozó adószáma</b>	<b>Nyilvántartási szám</b>

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
 cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
 jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
 a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

---

<sup>2</sup> Megfelelő aláhúzendó!

**Nyilatkozat számlázással kapcsolatban  
(kötelezően benyújtandó)**

Alulírott ..... , mint az..... (székhely: ..... ) ajánlattevő jelen beszerzési eljárásban nyilatkozattételre jogosult képviselője a „**Utastájékoztató hanganyag módosítás**” tárgyában indított beszerzési eljárásban nyilatkozom, hogy a számlá(ka)t az alábbi formában kívánjuk benyújtani<sup>3</sup>:

- papír alapon, postai úton

VAGY

- elektronikusan

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

---

<sup>3</sup> Kérjük a megfelelő rész aláhúzását!

## Elektronikus-számla befogadás a MÁV-csoport vállalatainál

A MÁV Szolgáltató Központ Zrt. – mint a MÁV-csoportba tartozó egyes gazdasági társaságok bejövő számláit kezelő szervezet – bejövő számla kezelő rendszere biztosítja az elektronikus számlák befogadását és automatizált feldolgozását. Az automatikus ellenőrzés, adatkinyerés elengedhetetlen számunkra, ezért a beérkező elektronikus számláknak meg kell felelni az alábbi formai követelményeknek:

1. A számlát **PDF formátumban** kell kibocsátani.
2. A PDF fájlnak tartalmaznia kell egy **beágyazott XML** formátumú állományt, amely a számla adatait tartalmazza. Beágyazott XML hiányában a számlát tartalmazó e-mailhez csatolt XML file is elfogadható. Az XML file felépítése lehet:
  - az online számla adatszolgáltatások XML struktúrája:  
<https://onlineszamla.nav.gov.hu/dokumentaciok> (az 1.1, 2.0, 3.0 verzió is megfelelő),
  - az APEH 2009. évi közleményének 3. sz. mellékletekében közzétett formátum:  
[https://www.nav.gov.hu/data/cms125806/e\\_szla\\_kozlemeny\\_2009\\_3\\_melleklet.pdf](https://www.nav.gov.hu/data/cms125806/e_szla_kozlemeny_2009_3_melleklet.pdf),
  - a 23/2014. (VI. 30.) NGM rendelet 3. sz. mellékletében a kibocsátott számlákról NAV felé teljesítendő adatszolgáltatásokra vonatkozóan előírt struktúra,
  - a felsoroltaktól eltérő XML struktúra, kizárólag abban az esetben alkalmazható, ha ezt előzetes egyeztetést követően a MÁV Szolgáltató Központ Zrt. ehhez hozzájárul.
3. A PDF állományt **elektronikus aláírással** kell ellátni.
4. A számlákat a MÁV által **megadott e-mail címre** kell elküldeni, az e-mailhez **csatolt file-ként**. A billzone.eu, szamlakozpont.hu, szamlazz.hu, billingo.hu, felhoszaml.hu, printportal.hu, otpebiz.hu, szamlabefogadas.hu, ediarchive.eu rendszerek használata esetén a számla érkezéséről értesítő e-mailben lévő linkről is le tudjuk tölteni a számlát.
5. Egy **e-mail-ben csak egyetlen számla** küldhető.
6. Amennyiben a számlához **melléletek** tartoznak, akkor a számlával együtt, ugyanabban az e-mailben kell megküldeni.

Amennyiben nem biztos benne, hogy elektronikus számlái megfelelnek a fentieknek, akkor az éles számlaküldés előtt kérjük, hogy tesztelési célból küldjön egy minta számlát az [eszamla-info@mav.hu](mailto:eszamla-info@mav.hu) e-mail címre, amely lehet

- egy fiktív adatokat tartalmazó, de formátumát tekintve az éles számlákkal megegyező számla,
- egy korábbi számlánk elektronikus másolata (ha ilyen módon archiválja kibocsátott számláit),
- egy éles számla is (ezt kérjük egyértelműen jelölje válaszában, hogy a számlát továbbítani tudjuk könyvelésre).

Amennyiben a fenti címre teszt számlát küld, akkor annak befogadó rendszerünkben történő feldolgozhatóságáról, és így az elektronikus számlázás alkalmazhatóságáról visszajelzést adunk.

A későbbi együttműködés megkönnyítése érdekében elektronikus számlakibocsátás előtt kérjük az alábbi adatok megküldésével jelezze e-számla kibocsátási szándékát a [szamlabefogadas@mav.hu](mailto:szamlabefogadas@mav.hu) e-mail címen:

- számlakibocsátó neve és adószáma,
- kapcsolattartó neve, telefonszáma és e-mailcíme.

Az elektronikus számla befogadás lehetőségét jelenleg az alábbi társaságok részére kiállított számlák esetén tudjuk biztosítani:

- 10856417-2-44                      MÁV Zrt.

- 13834492-2-44 MÁV-START Zrt.
- 14130179-2-44 MÁV Szolgáltató Központ Zrt.
- 11267425-2-16 MÁV FKG Kft.
- 25776005-2-44 MÁV-HÉV Zrt.

**Nyilatkozat a 2012. évi CXLVII. törvény a kisadózó vállalkozások tételes adójáról és a  
kisvállalati adóról szóló törvény hatálya alá tartozásról**

Alulírott ....., mint az..... (székhely: .....)  
.....) ajánlattevő jelen beszerzési eljárásban nyilatkozattételre jogosult képviselője a  
**„Utastájékoztató hanganyag módosítás”** tárgyában indított beszerzési eljárásban nyilatkozom, hogy a  
**2012. évi CXLVII. törvény a kisadózó vállalkozások tételes adójáról és a kisvállalati adóról szóló  
törvény hatálya alá tartozom<sup>4</sup>:**

- IGEN
- NEM

Továbbá nyilatkozatom, hogy Ajánlatkérővel az alábbi hatályos szerződéseim vannak:<sup>5</sup>

Szerződés száma	Szerződés tárgya	Szerződéskötés dátuma	Szerződés értéke (nettó Ft)	Szerződés hatálya

Keltezés (helység, év, hónap, nap)

.....  
cégszerű aláírás a kötelezettségvállalásra  
jogosult/jogosultak, vagy aláírás  
a meghatalmazott/meghatalmazottak részéről)

<sup>4</sup> Kérjük a megfelelő rész aláhúzását!

<sup>5</sup> IGEN válasz esetén kötelezően kitöltendő!